

DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Schließen Sie das Schienensystem nur an eine geeignete Stromquelle an, die den Anforderungen des Systems entspricht. Vermeiden Sie Überlastung der Stromkreise.	Only connect the track system to a suitable power source that meets the requirements of the system. Avoid overloading the circuits.	Connectez le système ferroviaire uniquement à une source d'alimentation appropriée qui répond aux exigences du système. Évitez de surcharger les circuits.	Collegare il sistema a binario solo a una fonte di alimentazione adeguata che soddisfi i requisiti del sistema. Evitare di sovraccaricare i circuiti.	Sluit het railsysteem alleen aan op een geschikte stroombron die voldoet aan de eisen van het systeem. Voorkom overbelasting van de circuits.	Conecte el sistema ferroviario únicamente a una fuente de alimentación adecuada que cumpla con los requisitos del sistema. Evite sobrecargar los circuitos.	Kolejnicový systém připojte pouze ke vhodnému zdroji energie, který splňuje požadavky systému. Vyvarujte se přetížení obvodů.	Tračnički sustav priključite samo na odgovarajući izvor napajanja koji udovoljava zahtjevima sustava. Izbjegavajte preopterećenje krugova.	Tračnički sustav priključite samo na odgovarajući izvor napajanja koji udovoljava zahtjevima sustava. Izbjegavajte preopterećenje krugova.	A sínrendszert csak megfelelő áramforráshoz csatlakoztassa, amely megfelel a rendszer követelményeinek. Kerülje az áramkörök túlterhelését.
Schalten Sie die Stromversorgung des Schienensystems aus, bevor Sie Wartungsarbeiten durchführen oder Komponenten hinzufügen/entfernen. Achten Sie darauf, dass keine offenen Kabel oder Verbindungen freiliegen.	Turn off power to the rail system before performing maintenance or adding/removing components. Make sure there are no exposed wires or connections.	Coupez l'alimentation du système ferroviaire avant d'effectuer la maintenance ou d'ajouter/retirer des composants. Assurez-vous qu'aucun câble ou connexion ouvert n'est exposé.	Spegner l'alimentazione al sistema a binario prima di eseguire la manutenzione o aggiungere/rimuovere componenti. Assicurarsi che non vi siano cavi aperti o collegamenti esposti.	Schakel de stroom naar het railsysteem uit voordat u onderhoud uitvoert of componenten toevoegt/verwijdert. Zorg ervoor dat er geen open kabels of aansluitingen zichtbaar zijn.	Apague la alimentación del sistema ferroviario antes de realizar mantenimiento o agregar o quitar componentes. Asegúrese de que no haya cables abiertos ni conexiones expuestas.	Před prováděním údržby nebo přidáváním/odebírání m součástí vypněte napájení kolejnicového systému. Ujistěte se, že nejsou odkryté žádné otevřené kabely nebo spoje.	Prije izvođenja održavanja ili dodavanja/uklanjanja komponenti isključite napajanje sustava tračnica. Uvjerite se da nema otvorenih kabela ili spojeva.	Prije izvođenja održavanja ili dodavanja/uklanjanja komponenti isključite napajanje sustava tračnica. Uvjerite se da nema otvorenih kabela ili spojeva.	Karbantartás vagy alkatrészek hozzáadása/eltávolítása előtt kapcsolja ki a sínrendszer áramellátását. Ügyeljen arra, hogy ne legyenek szabad kábelek vagy csatlakozások.
Verwenden Sie nur Leuchtmittel, die für das Schienensystem und die entsprechende Spannung geeignet sind. Vermeiden Sie die Verwendung von beschädigten oder ungeeigneten Leuchtmitteln.	Only use bulbs that are suitable for the track system and the corresponding voltage. Avoid using damaged or unsuitable bulbs.	Utilisez uniquement des lampes adaptées au système de rail et à la tension correspondante. Évitez d'utiliser des ampoules endommagées ou inadaptées.	Utilizzare solo lampade adatte al sistema di binari e alla tensione corrispondente. Evitare l'uso di lampadine danneggiate o non adatte.	Gebruik alleen lampen die geschikt zijn voor het railsysteem en de bijbehorende spanning. Vermijd het gebruik van beschadigde of ongeschikte lampen.	Utilice únicamente lámparas adecuadas para el sistema de carriles y la tensión correspondiente. Evite el uso de bombillas dañadas o inadecuadas.	Používejte pouze žárovky, které jsou vhodné pro kolejový systém a odpovídající napětí. Nepoužívejte poškozené nebo nevhodné žárovky.	Koristite samo žarulje koje su prikladne za sustav tračnica i odgovarajući napon. Izbjegavajte korištenje oštećenih ili neprikladnih žarulja.	Koristite samo žarulje koje su prikladne za sustav tračnica i odgovarajući napon. Izbjegavajte korištenje oštećenih ili neprikladnih žarulja.	Csak olyan lámpákat használjon, amelyek megfelelnek a sínrendszernek és a megfelelő feszültségnek. Kerülje a sérült vagy nem megfelelő izzók használatát.